

Wyrok Sądu Pierwszej Instancji z dnia 10 września 2008 r.
— **Evropaiki Dynamiki przeciwko Komisji**

(Sprawa T-465/04) ⁽¹⁾

(Zamówienia publiczne na usługi — Wspólnotowa procedura przetargowa — Świadczenie usług informatycznych i pokrewnych związanych z systemami informacji Dyrekcji Generalnej ds. Rybołówstwa — Odrzucenie oferty złożonej przez oferenta — Obowiązek uzasadnienia)

(2008/C 272/28)

Język postępowania: angielski

Strony

Strona skarżąca: Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE (Ateny, Grecja) (przedstawiciel: N. Korogiannakis, adwokat)

Strona pozwana: Komisja Wspólnot Europejskich (przedstawiciele: początkowo K. Banks, następnie M. Wilderspin i E. Manhaeve, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Skarga o stwierdzenie nieważności decyzji Komisji z dnia 15 września 2004 r. o nieprzyjęciu oferty przedłożonej przez skarżącą w ramach procedury przetargowej dotyczącej świadczenia usług informatycznych i pokrewnych związanych z systemami informacji Dyrekcji Generalnej ds. Rybołówstwa oraz o udzieleniu zamówienia innemu oferentowi.

Sentencja wyroku

- 1) Stwierdza się nieważność decyzji Komisji o odrzuceniu oferty przedłożonej przez Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE i o udzieleniu zamówienia innemu oferentowi wybranemu w ramach procedury przetargowej „FISH/2004/02”.
- 2) Komisja pokrywa całość kosztów postępowania.

⁽¹⁾ Dz.U. C 57 z 5.3.2005.

Wyrok Sądu Pierwszej Instancji z dnia 10 września 2008 r.
— **Williams przeciwko Komisji**

(Sprawa T-42/05) ⁽¹⁾

(Dostęp do dokumentów — Rozporządzenie (WE) nr 1049/2001 — Dokumenty przygotowawcze odnoszące się do przyjęcia dyrektywy 2001/18/WE dotyczącej GMO — Częściowa odmowa dostępu — Dorozumiana odmowa dostępu — Wyjątki dotyczące ochrony interesów handlowych, ochrony relacji międzynarodowych i ochrony procesu decyzyjnego — Obowiązek uzasadnienia)

(2008/C 272/29)

Język postępowania: angielski

Strony

Strona skarżąca: Rhiannon Williams (Bruksela, Belgia) (przedstawiciele: S. Crosby, C. Bryant, solicitors, i R. Lang, adwokat)

Strona pozwana: Komisja Wspólnot Europejskich (przedstawiciele: C. Docksey i P. Costa de Oliveira, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Wniosek o stwierdzenie nieważności decyzji Komisji z dnia 19 listopada 2004 r. odmawiającej w części skarżącej dostępu do niektórych dokumentów odnoszących się do prac przygotowawczych w zakresie uregulowań dotyczących organizmów zmodyfikowanych genetycznie

Sentencja wyroku

- 1) Należy umorzyć postępowanie w zakresie zgodności z prawem decyzji Komisji z dnia 19 listopada 2004 r. odmawiającej w części R. Williams dostępu do niektórych dokumentów dotyczących prac przygotowawczych związanych z uregulowaniami odnoszącymi się do organizmów zmodyfikowanych genetycznie, w zakresie w jakim zawierała ona dorozumianą odmowę dostępu do dokumentów przygotowawczych pochodzących z dyrekcji generalnej Komisji (DG) Handel dotyczących przyjęcia dyrektywy 2001/18/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 marca 2001 r. w sprawie zamierzonego uwalniania do środowiska organizmów zmodyfikowanych genetycznie i uchylającej dyrektywę Rady 90/220/EWG.
- 2) Stwierdza się nieważność decyzji Komisji z dnia 19 listopada 2004 r., w zakresie w jakim odmawia ona w sposób dorozumiany dostępu do dokumentów przygotowawczych dotyczących przyjęcia dyrektywy 2001/18 innych niż te pochodzące z DG Handel.
- 3) Skarga zostaje odrzucona w pozostałej części.
- 4) Komisja poniesie własne koszty oraz połowę kosztów poniesionych przez R. Williams.

⁽¹⁾ Dz.U. C 93 z 16.4.2005.